



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions  
- TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

## SOLICITATION AMENDMENT

## MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

### Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

### Issuing Office - Bureau de distribution

Special Projects Division (SPD)/Division de Projets  
Spéciaux (DPS)

Terrasses de la Chaudière 4th Floor

Terrasses de la Chaudière 4e étage

10 Wellington Street,

10 Wellington Street,

Gatineau

Québec

K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> CIPO ITM TPS	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> U8210-197923/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 006
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> U8210-197923	<b>Date</b> 2019-05-17
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$XU-002-34957	
<b>File No. - N° de dossier</b> 002xu.U8210-197923	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2019-06-05</b>	
<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Daylight Saving Time EDT	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> Specified Herein - Précisé dans les présentes <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input checked="" type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Kim, Raquel	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> 002xu
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (613) 406-0742 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

**LA PRÉSENTE MODIFICATION À LA DEMANDE DE SOUMISSIONS N° 006 VISE À :**

1. répondre aux questions reçues comme il est précisé dans le tableau ci-dessous; et
2. modifier la demande de propositions comme il est indiqué ci-dessous.

**1) POUR LE BESOIN EN SNO :**

**À l'appendice 2 de l'annexe E Critères relatifs aux ressources clés – SNO, 2. I.10 - ARCHITECTE TECHNIQUE (NIVEAU 3), 2.1 CRITÈRES OBLIGATOIRES – RESSOURCE, OR-4 II.**

**SUPPRIMER : en entier**

**REEMPLACER PAR :**

II. Pour faire la preuve de ce qui précède, une copie valide de(s) l'attestation(s) doit être remise avant l'octroi du contrat.

**2) POUR LE BESOIN EN SGDPI :**

**À l'appendice 2 de l'annexe E Critères relatifs aux ressources clés – SGDPI, 2. I.10 - ARCHITECTE TECHNIQUE (NIVEAU 3), 2.1 CRITÈRES OBLIGATOIRES – RESSOURCE, OR-4 II.**

**SUPPRIMER : en entier**

**REEMPLACER PAR :**

II. Pour faire la preuve de ce qui précède, une copie valide de(s) l'attestation(s) doit être remise avant l'octroi du contrat.

**QUESTIONS ET RÉPONSES****Question no 016****Référence :**

Appendice 2 de l'annexe E Critères relatifs aux ressources clés

**Question no 016 :**

Nous estimons respectueusement que l'exigence d'une attestation en architecture d'entreprise en tant que critère obligatoire (OR) pour le rôle I.10 d'architecte technique est excessivement restrictive et limite la capacité des soumissionnaires de fournir les meilleures ressources à l'OPIC. Avec une attestation en architecture d'entreprise en tant que OR pour ce rôle, l'OPIC privilégie une attestation demandant une semaine d'étude plutôt que d'attirer des personnes possédant une vaste expérience pratique dans les domaines que l'OPIC exige.

Ainsi, pour le rôle I.10 d'architecte technique, nous demandons à la Couronne de supprimer ou de déplacer OR-4 pour l'inclure en tant que critère coté de ressources par points (CC-R)?

**Réponse no 016 :**

Le Canada attache beaucoup de valeur aux ressources possédants une vaste expérience pratique en ce qui a trait aux exigences de l'OPIC en matière de la MTI. Le Canada apprécie également les connaissances et l'éducation des ressources dans divers domaines. Afin de laisser suffisamment de temps à la ressource d'obtenir l'attestation requise, l'OR-4 du SNO et du SGDPI est modifiée. Veuillez-vous reporter pour cela à la page 1, articles 1 et 2 de cet amendement 006.

**TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DE LA DEMANDE DE SOUMISSIONS DEMEURENT INCHANGÉES.**